

Herausgeber: Landratsamt Erding, Alois-Schießl-Platz 2, 85435 Erding, Tel. 08122/58-0

Erscheint in der Regel wöchentlich
Bezugspreis für Abonnement jährlich 20,00 Euro
Zu beziehen direkt beim Landratsamt Erding
amtsblatt@lra-ed.de

Inhaltsverzeichnis

Sitzungen des Kreistages und seiner Ausschüsse	311
Satzungen	312
Bekanntmachungen	313
Bekanntmachungen anderer Behörden und Dienststellen	319
Termine	321
Veranstaltungen	324
Hinweise	324
Rat und Hilfe	325

Sitzungen des Kreistages und seiner Ausschüsse

Sitzung des Ausschusses für Kultur und Umwelt am 24.05.2004

Am **Montag, 24.05.2004 um 14.00 Uhr!** findet im Großen Sitzungssaal des Landratsamtes Erding, Alois-Schieß-Platz 2, 85435 Erding, eine Sitzung des Ausschusses für Kultur und Umwelt statt.

Tagesordnung

I. Öffentlicher Teil:

1. Schulen des Landkreises
Namensgebung für das bestehende Gymnasium Erding
2. Bekanntgaben und Anfragen

Im Anschluss beginnt der nichtöffentliche Teil der Sitzung.

Satzungen

Haushaltssatzung des Schulverbands Pastetten (Geschäftsführende Gemeinde: Gemeinde Pastetten) für das Haushaltsjahr 2004

Auf Grund der Art. 35 Abs. 2 und Art. 40 und 42 des Volksschulgesetzes in Verbindung mit Art. 63 ff. der Gemeindeordnung erlässt der Schulverband Pastetten folgende Haushaltssatzung:

§ 1

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2004 wird hiermit festgesetzt; er schließt im

Verwaltungshaushalt in den Einnahmen und Ausgaben mit und im	182.700 EUR
Vermögenshaushalt in den Einnahmen und Ausgaben mit ab.	8.000 EUR

§ 2

Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen sind nicht vorgesehen.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt werden nicht festgesetzt.

§ 4

- a) Die Höhe des durch die sonstigen Einnahmen im Verwaltungshaushalt nicht gedeckten Bedarfs, der nach den einschlägigen Bestimmungen auf die Mitglieder des Schulverbands umgelegt werden soll (Verwaltungsumlage), wird auf 153.700 EUR festgesetzt (Umlagesoll)
- b) Für die Bemessung der Umlage wird die Schülerzahl (nach dem Stand vom 01.10.2003) herangezogen (Bemessungsgrundlage).
- c) Die Verbandsschule wurde am 01.10.2003 von insgesamt 173 Schülern (ohne Gast-schüler) besucht. Für die Bemessung der Schulverbandsumlage nach der Schülerzahl beträgt der Betrag je Schüler im Verwaltungshaushalt 888,44 EUR.

§ 5

Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan werden nicht beansprucht.

§ 6

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 1. Januar 2004 in Kraft.

Pastetten, den 17.05.2004

gez. Vogelfänger
Schulverbandsvorsitzende

Zusatz:

Die Schulverbandsversammlung des Schulverbands Pastetten hat die Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2004 in der Sitzung vom 18.03.2004 beschlossen. Die Haushaltssatzung ist bereits mit dem 01.01.2004 in Kraft getreten. Die Haushaltssatzung und der Haushaltsplan liegen eine Woche lang öffentlich auf. Die Haushaltssatzung und der Haushaltsplan liegen außerdem während des ganzen Jahres im Rathaus innerhalb der allgemeinen Geschäftsstunden zur Einsicht bereit. Dem Landratsamt Erding wurde die Haushaltssatzung und der Haushaltsplan für das Rechnungsjahr 2004 vorgelegt.

Die Haushaltssatzung enthält keine genehmigungspflichtigen Bestandteile.

Bekanntmachungen

Öffentliche Ausschreibung nach VOB / A Öffentliche Ausschreibung

D . 85435 Erding

1. Name, Anschrift, Telefon- und Fernkopienummer des Auftraggebers (Vergabestelle):
Landkreis Erding, Alois-Schieß-Platz 2, 85435 Erding
FON 08122.58.1158, FAX 08122.58.1247
2. a) Vergabeverfahren:
Öffentliche Ausschreibung nach VOB / A

b) Vertragsform:
Bauvertrag nach VOB für Leistungen zum Neubau einer Zweifachsporthalle für die Realschule Taufkirchen / Vils des Landkreises Erding
3. a) Ort der Ausführung:
Taufkirchen / Vils; Attinger Weg 10

b) Auftragsgegenstand:
1. Außenanlagen

1.	Erdarbeiten	Boden lösen, fördern, planieren, verdichten Untergrundvorbereitung	ca. 700 m ³
2.	befestigte Flächen	Verbundpflaster	ca. 100 m ²
		Kiestraufen	ca. 100 lfdm
3.	Rasenflächen		ca. 900 m ²
4.	Pflanzflächen		ca. 250 m ²
5.	Sonstiges	Spaliere an vorgehängter Fassade (Edelstahl-Spannseile)	

c) Aufteilung in folgende Lose:
Es ist keine losweise Vergabe vorgesehen.

d) Erbringung von Planungsleistungen:
Planungsleistungen werden nicht gefordert
4. Ausführungsfristen:

1 Außenanlagen	Erdarbeiten, Wegebefestigungen: Saat und Pflanzarbeiten	ca. 29. KW bis 35. KW 2004 ca. 34. KW bis 38. KW 2004
----------------	--	--

5. a) Anforderung der Verdingungsunterlagen:
Landkreis Erding, Sachgebiet 14, Alois-Schießl-Platz 2, 85435 Erding
FON 08122.58.1158, FAX 08122.58.1247
Anforderung bis **18.05.2004**

- b) Kostenbeitrag für die Verdingungsunterlagen:
Gebühr bei Versand oder Abholung:
1 Außenanlagen 20,00 €

Zahlungsweise: Verrechnungsscheck ist der schriftlichen Anforderung beizulegen. Empfänger: Landkreis Erding, s.o.
Der Betrag wird nicht zurückerstattet.

6. a) Frist für die Angebotsabgabe:
1 Außenanlagen **08.06.2004** **12.00 Uhr**

Landratsamt Erding, Zimmer-Nr. 410, 4.OG

- b) Angebote sind zu richten an:
Landkreis Erding, Sachgebiet 14, Alois-Schießl-Platz 2, 85435 Erding
in einem verschlossenen Umschlag mit deutlicher äußerer Kennzeichnung als Angebot mit Angabe des Bauvorhabens und des Gewerkes.

- c) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen:
Deutsch

7. a) Bei der Öffnung der Angebote dürfen anwesend sein:
Bieter und deren Bevollmächtigte

- b) Submission, Angebotseröffnung:
1 Außenanlagen **08.06.2004** **12.00 Uhr**

Landratsamt Erding, Zimmer-Nr. 119, 1.OG (kleiner Sitzungssaal)

8. Sicherheiten:
Vertragserfüllungsbürgschaft in Höhe von 5 % der Angebotssumme,
Gewährleistungsbürgschaft in Höhe von 3 % der Abrechnungssumme,

9. Zahlungsbedingungen:
Gemäß VOB/B

10. Rechtsform von Bietergemeinschaften:
Bei Bietergemeinschaften ist die federführende Firma bekannt zu geben. Voraussetzung ist, dass sich jedes Einzelunternehmen schriftlich verpflichtet, die gesamt- und einzelschuldnerische Haftung für die Ausführung des Gesamtauftrages zu übernehmen.

11. Nachweise für die Beurteilung der Eignung (Fachkunde, Leistungsfähigkeit, Zuverlässigkeit) des Bieters:
Referenzen über die in den letzten drei Jahren erbachten vergleichbaren Leistungen und Angabe der jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte im angebotenen Leistungsbereich.

12. Ablauf der Zuschlags- und Bindefrist:
09.07.2004
13. Kriterien für die Auftragserteilung:
Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das unter Berücksichtigung aller technischen, qualitativen und wirtschaftlichen Gesichtspunkten als das annehmbarste erscheint.
14. Änderungsvorschläge oder Nebenangebote:
Änderungen am Leistungsverzeichnis werden ausgeschlossen, Nebenangebote werden zugelassen und sind als separates Angebot termingerecht abzugeben.
15. Weitere Auskünfte; Stelle, an die sich der Bewerber oder Bieter zur Nachprüfung behaupteter Verstöße gegen Vergabebestimmungen wenden kann:
Weitere Auskünfte erteilt:
Landratsamt Erding
SG 14, Herr Graßl/Herr Huber
Alois-Schießl-Platz 2, 85435 Erding
FON 08122.58.1158, FAX 08122.58.1247
- Nachprüfung durch:
Allgemeine Fach- und Rechtsaufsicht
(Nachprüfstelle nach § 31 VOB/A)
VOB Stelle
80534 München
FAX 089.2176.2859
- Regierung von Oberbayern
80534 München
FAX 089.2176.2859
16. Veröffentlichung der Vorabinformation:
./.
17. Absendung der Bekanntmachung:
04.05.2004
18. Eingang der Bekanntmachung beim Amt für amtliche Veröffentlichungen der Europäischen Gemeinschaften:
./.
19. Angabe, ob der Auftrag in den Anwendungsbereich des Beschaffungsübereinkommens fällt:
Nein

Öffentliche Ausschreibung nach VOB / A

D . 85435 Erding

1. Name, Anschrift, Telefon- und Fernkopienummer des Auftraggebers (Vergabestelle):
Landkreis Erding, Alois-Schießl-Platz 2, 85435 Erding
FON 08122.58.1158, FAX 08122.58.1247
2. a) Vergabeverfahren:
Öffentliche Ausschreibung nach VOB / A

b) Vertragsform:

Bauvertrag nach VOB für Leistungen zum Neubau eines Gastrobereiches für die Staatliche >Berufsschule des Landkreises Erding in Erding

3. a) Ort der Ausführung:

D-85435 Erding

b) Auftragsgegenstand:

1.1. Kücheneinrichtung

- Los 1 Gewerbeküchen
1. 5 Stk. Herdanlagen
 2. 14 Stk. Arbeitstischanlagen
 3. 2 Stk. Spülmaschinen
 4. 2 Stk. Combidämpfer
- Los 2 Kühlung
1. 4 Stk. Kühlräume
 2. Regalbestück
- Los 3 Schreinerarbeiten
1. ca. 10 Stk. Lagerhochschränke
 2. ca. 2 Stk. Arbeitstischanlagen
 3. ca 6 Stk. Wandschränke
- Los 4 Theken / Bars
1. 2 Stk. Hotelbaranlagen steckerfertig
- Los 5 Küchengerät
1. Küchenzubehör allgemein
 2. Elektro-Kleingeräte
 3. Geschirr-Kleinteile

1.2. EDV-Einrichtung

- Los 1 Hardware / Software
1. ca. 40 PCs einschl. 17" Monitore TFT
 2. ca. 20 Drucker
 3. ca. 8 Beamer
 4. 1 Server
 5. Software
 6. Sonstiges, Router, Switch, Kabelmaterial usw.
- Los 2 Kassensysteme
1. 2 Kassen-PCs mit Software
- Los 3 INIS System

2. Möblierung

- Los 1 Schulmöbel
1. ca. 160 Stck. Schultische

2. ca. 352 Stck. Schulstühle
3. ca. 16 Stck. EDV- Tische
4. ca. 15 Stck. Lehrertische
5. ca. 15 Stck. Lehrerstühle
6. ca. 15 Stck. Tafeln, Zeichenmaterial usw.

Los 2 Kastenmöbel

1. ca. 20 Stck Holzschränke
2. ca. 20 Stck Holzregale
3. ca. 10 Stck Glasvitrinen
4. ca. 50 m² Stahlregalfläche
4. ca. 2 Hotelraumausstattungen mit Bett, Schrank, Ablage usw.

Los 3 Restauranteinrichtung

1. ca. 50 Stck Esstische versch. Größe
2. ca. 200 Stck Restaurantstühle

Los 4 Schreinerarbeiten / Theken

1. ca. 1 Stck. Empfangstheke
2. 1 Stck. fahrbare Theke
3. 11 Stck durchlaufende Arbeitsplatten in Klassenräumen

c) Aufteilung in folgende Lose:

Es ist eine losweise Vergabe vorgesehen.

d) Erbringung von Planungsleistungen:

Planungsleistungen werden nicht gefordert

4. Ausführungsfristen:

Alle Lose : ca. 30. KW bis 38. KW 2004

5. a) Anforderung der Verdingungsunterlagen:

Landkreis Erding, Sachgebiet 51, Alois-Schießl-Platz 2, 85435 Erding

FON 08122.58.158, FAX 08122.58.247

Anforderung 1.1 Küche und 1.2 EDV bis 18.05.2004

2. Möblierung bis 25.05.2004

b) Kostenbeitrag für die Verdingungsunterlagen:

Gebühr bei Versand oder Abholung:

1.1 Küche	30,00 €
1.2 EDV	15,00 €
2. Möblierung	30,00 €

Zahlungsweise: Verrechnungsscheck ist der schriftlichen Anforderung beizulegen. Empfänger: Landkreis Erding, s.o.

Der Betrag wird nicht zurückerstattet.

6. a) Frist für die Angebotsabgabe:

1.1 Küche	08.06.2004	10:00 Uhr
1.2 EDV	08.06.2004	10:45 Uhr
1.1 Möblierung	22.06.2004	12:00 Uhr

Landratsamt Erding, Zimmer-Nr. 410, 4.OG

b) Angebote sind zu richten an:

Landkreis Erding, Sachgebiet 51, Alois-Schießl-Platz 2, 85435 Erding
in einem verschlossenen Umschlag mit deutlicher äußerer Kennzeichnung als
Angebot mit Angabe des Bauvorhabens und des Gewerkes.

c) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen:
Deutsch

7. a) Bei der Öffnung der Angebote dürfen anwesend sein:
Bieter und deren Bevollmächtigte

b) Submission, Angebotseröffnung:

1.1 Küche	08.06.2004	10:00 Uhr
1.2 EDV	08.06.2004	10:45 Uhr
1.1 Möblierung	22.06.2004	12:00 Uhr

Landratsamt Erding, Zimmer-Nr. 119, 1.OG (kleiner Sitzungssaal)

8. Sicherheiten:

Vertragserfüllungsbürgschaft in Höhe von 5 % der Angebotssumme,
Gewährleistungsbürgschaft in Höhe von 3 % der Abrechnungssumme,

9. Zahlungsbedingungen:
Gemäß VOB/B

10. Rechtsform von Bietergemeinschaften:

Bei Bietergemeinschaften ist die federführende Firma bekannt zu geben. Vor-
aussetzung ist, dass sich jedes Einzelunternehmen schriftlich verpflichtet, die
gesamt- und einzelschuldnerische Haftung für die Ausführung des Gesamtauf-
trages zu übernehmen.

11. Nachweise für die Beurteilung der Eignung (Fachkunde, Leistungsfähigkeit, Zuverlässigkeit) des Bieters:
Referenzen über die in den letzten drei Jahren erbachten vergleichbaren Lei-
stungen und Angabe der jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte im
angebotenen Leistungsbereich.

12. Ablauf der Zuschlags- und Bindefrist:
23.07.2004

13. Kriterien für die Auftragserteilung:

Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das unter Berücksichtigung aller
technischen, qualitativen und wirtschaftlichen Gesichtspunkten als das an-
nehmbarste erscheint.

14. Änderungsvorschläge oder Nebenangebote:

Änderungen am Leistungsverzeichnis werden ausgeschlossen, Nebenange-
bote werden zugelassen und sind als separates Angebot termingerecht ab-
zugeben.

15. Weitere Auskünfte; Stelle, an die sich der Bewerber oder Bieter zur Nachprüfung behaupteter Verstöße
gegen Vergabebestimmungen wenden kann:

Weitere Auskünfte erteilt:
Landratsamt Erding

SG 14, Herr Graßl / Herr Unterreitmeier
Alois-Schießl-Platz 2, 85435 Erding
FON 08122.1158, FAX 08122.58.1247

Nachprüfung durch:

Allgemeine Fach- und Rechtsaufsicht
(Nachprüfstelle nach § 31 VOB/A)
VOB Stelle
80534 München
FAX 089.2176.2859

Regierung von Oberbayern
80534 München
FAX 089.2176.2859

16. Veröffentlichung der Vorabinformation:
. / .
17. Absendung der Bekanntmachung:
03.05.2004
18. Eingang der Bekanntmachung beim Amt für amtliche Veröffentlichungen der Europäischen Gemeinschaften:
. / .
19. Angabe, ob der Auftrag in den Anwendungsbereich des Beschaffungsübereinkommens fällt:
Nein

Bekanntmachungen anderer Behörden und Dienststellen

Jahresabschluss 2003 des Zweckverbandes Geowärme Erding

Die Verbandsversammlung des Zweckverbandes für Geowärme Erding hat in der Sitzung am 3. Mai 2004 den Jahresabschluss für das Jahr 2003 nach Vorliegen des Ergebnisses der örtlichen Rechnungsprüfung und aufgrund nachfolgender Bestätigungsvermerke des Bayerischen Kommunalen Prüfungsverbandes endgültig festgestellt.
Der jeweilige Jahresverlust wird auf neue Rechnung vorgetragen.

Bestätigungsvermerk 2003:

"Die Buchführung und der Jahresabschluss für das Jahr 2003 entsprechen nach unserer pflichtgemäßen Prüfung den Rechtsvorschriften und der Verbandssatzung. Der Jahresabschluss vermittelt unter Beachtung der Grundsätze ordnungsgemäßer Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage. Der Lagebericht steht im Einklang mit dem Jahresabschluss; die Risiken der künftigen Entwicklung sind zutreffend dargestellt. Die wirtschaftlichen Verhältnisse wurden geprüft; bei einer geringen Eigenkapitalausstattung decken die Erträge die Aufwendungen nicht. Im übrigen geben die wirtschaftlichen Verhältnisse keinen Anlaß zu Beanstandungen."

Bayerischer Kommunalen
Prüfungsverband

Bekanntmachung

über die öffentliche Auslegung des Jahresabschlusses 2003 des Zweckverbandes für Geowärme Erding gem. § 10 der Verbandssatzung und § 25 Abs. 4 Eigenbetriebsverordnung (EBV).

Der Jahresabschluss für das Wirtschaftsjahr 2003 liegt in der Zeit vom 27. Mai 2004 bis 9. Juni 2004 in der Geschäftsstelle des Zweckverbandes Geowärme, Landshuter Straße 1, 85435 Erding, Zimmer 219 während der allgemeinen Dienststunden und zwar

Montag bis Freitag	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Donnerstag zusätzlich	14.00 Uhr bis 17.30 Uhr

zur Einsicht öffentlich auf.

Termine

Abfuhrtermine Gelbe Säcke

Abfuhrbezirke und Abfuhrtermine der „Gelben Säcke“ im Landkreis Erding für das erste Halbjahr 2004

Abfuhrgebiet	Bemerkung	Abfuhrtermine			
Berglern			10.05.	07.06.	
Bockhorn			28.04.	26.05.	23.06.
Buch am Buchrain			12.05.	09.06.	
Dorfen Stadt (Aus-senbereich West)	Grenze B 15		17.05.	14.06.	
Dorfen Stadt (Aus-senbereich Ost)	Grenze B 15		18.05.	15.06.	
Dorfen Stadt (Ort – Ost)	Grenze B 15		19.05.	16.06.	
Dorfen Stadt (Ort)	Grenze B 15		21.05.	17.06.	
Eitting			14.05.	12.06.	
Erding Stadt	Gleicher Tag wie Restabfalltonnen		26.04.	24.05.	21.06.
Erding Stadt	Gleicher Tag wie Restabfalltonnen		27.04.	25.05.	22.06.
Erding Stadt	Gleicher Tag wie Restabfalltonnen		28.04.	26.05.	23.06.
Erding Stadt	Gleicher Tag wie Restabfalltonnen		29.04.	27.05.	24.06.
Erding Stadt	Gleicher Tag wie Restabfalltonnen		30.04.	28.05.	25.06.
Erding Stadt	Nur dort Abholung, wo 1,1 m³ Behälter für Restabfall stehen		03.05.	01.06.	28.06.
Finsing			07.05.	05.06.	
Forstern			12.05.	09.06.	
Fraunberg			12.05.	09.06.	
Hohenpolding			13.05.	11.06.	
Inning am Holz			13.05.	11.06.	
Isen			11.05.	08.06.	
Kirchberg			12.05.	09.06.	
Langenpreising			10.05.	07.06.	
Lengdorf			22.05.	18.06.	
Moosinning			05.05.	03.06.	30.06.
Neuching			06.05.	04.06.	
Oberding			04.05.	02.06.	29.06.
Ottenhofen			06.05.	04.06.	
Pastetten			29.04.	27.05.	24.06.
Sankt Wolfgang			10.05.	07.06.	
Steinkirchen			13.05.	11.06.	
Taufkirchen (Ort)			13.05.	11.06.	
Taufkirchen (Aus-senbereich Ost)	Grenze B 15		14.05.	12.06.	
Taufkirchen (Aus-senbereich West)	Grenze B 15		17.05.	14.06.	
Walpertskirchen			28.04.	26.05.	23.06.
Wartenberg			11.05.	08.06.	
Wörth			29.04.	27.05.	24.06.

Problemmülltermine für den Monat Mai 2004

Ortsteil, Standplatz

Öffnungszeiten

Montag, 24.05. 2004

Walpertskirchen, Recyclinghof, Auerstraße	11:30 - 12:30
Lengdorf, Recyclinghof, Isener Straße	12:45 - 14:00
Taufkirchen, Parkplatz der Gemeinde	14:30 - 16:00
Dorfen, Volksfestplatz	16:30 - 18:00

Dienstag, 25.05.2004

Langenpreising, Prisostr. 2, Schulhof	11:30 - 12:15
Arndorf, Anwesen Viehh. Grassel	12:30 - 13:15
Maria Thalheim, Recyclinghof, Kleinthalheimer Str.	13:30 - 14:15
Reichenkirchen, Recyclinghof, Lohkirchner Str.	14:30 - 15:15
Reisen, Parkplatz bei der Kirche	15:30 - 16:15
Erding, Landratsamt, Alois-Schießl-Platz 2	16:30 - 18:00

Mittwoch, 26.05.2004

Forstern, Recyclinghof, Hirschbachweg	08:00 - 09:00
Mittbach, Gasthaus Scherer	09:15 - 10:00
Armstorf, Gasthaus Hagl	10:30 - 11:30
Gebensbach, Gasthaus Moser	12:00 - 13:00
Hohenpolding, Recyclinghof, Gewerbegebiet	13:30 - 14:30

Donnerstag, 27.05.2004

Niederneuching, Parkplatz Feuerwehrhaus	08:00 - 08:45
Eichenried, Recyclinghof, Zengerstraße	09:00 - 10:00
Schwaig, Altes Feuerwehrhaus	10:30 - 11:15
Gaden, Gasthaus Gumberger	11:45 - 12:30
Berglern, Recyclinghof, Am Scherer Weiher	12:45 - 13:45
Zustorf, Gaststätte beim Maibaum	14:00 - 14:45

Freitag, 28.05.2004

Neufinsing, Recyclinghof, Am Steinfeld	08:00 - 09:00
Oberneuching, Recyclinghof, Hauptstraße	09:15 - 10:00
Wörth, Gemeinde Bauhof, Hörlkofener Str.27	10:15 - 11:15
Altenerding, Recyclinghof, Wendelsteinstr.	11:30 - 13:15
Kirchasch, Am Feuerwehrhaus	13:30 - 14:30

Blutspendetermine im Landkreis Erding

In den nächsten Tagen führt der Amtliche Blutspendedienst der Landeshauptstadt München Blutspendeaktionen im Landkreis Erding durch.

Mittwoch, 12.05.2004	15.00-19.45 Uhr	Erding	Grund- und Hauptschule Lodererplatz 14
Donnerstag, 13.05.2004	15.30-19.45 Uhr	Wartenberg	Volksschule, Zuster Str. 1
Montag, 17.05.2004	15.30-19.45 Uhr	VG Wörth Hörkofen	Grund- und Teilhauptschule Breitöttinger Str. 5
Dienstag, 18.05.2004	15.30-19.45 Uhr	Wartenberg	Volksschule, Zuster Str. 1
Mittwoch, 19.05.2004	16.00-19.45 Uhr	Moosinning	Grund- und Teilhauptschule I Kirchenstr. 13
Freitag, 21.05.2004	16.00-19.45 Uhr	St. Wolfgang/Grundschule,	Schulstraße 44
Freitag, 28.05.2004	15.30-19.45 Uhr	VG Oberding/Grund- und Teilhauptschule	Hauptstraße 56
Dienstag, 01.06.2004	15.30-19.45 Uhr	Isen	Grund- und Hauptschule Am Bräuanger 1
Mittwoch, 02.06.2004	15.30-19.45 Uhr	Isen	Grund- und Hauptschule Am Bräuanger 1
Donnerstag, 03.06.2004	15.00-19.45 Uhr	Erding	Grundschule Klettham Rupprechtstr. 2
Freitag, 04.06.2004	15.00-19.45 Uhr	Erding	Grundschule Klettham Rupprechtstr. 2
Montag, 07.06.2004	15.30-19.45 Uhr	Dorfen	Zentralschule Josef-Martin-Bauer-Str. 14
Dienstag, 08.06.2004	15.30-19.45 Uhr	Dorfen	Zentralschule Josef-Martin-Bauer-Str. 14
Donnerstag, 17.06.2004	15.00-19.45 Uhr	Taufkirchen	Grundschule, Am Pfarrweg 3
Freitag, 18.06.2004	15.00-19.45 Uhr	Taufkirchen	Grundschule, Am Pfarrweg 3

Veranstaltungen



<http://www.erdling.vhs-bayern.de/>



<http://www.kms-erdling.de/>

Hinweise

Öffnungszeiten der Kreismülledeponie 2004

Die Kreismülledeponie in Isen, Baumgartner Bogen, steht den Kreisbürgern von Montag bis Freitag von

07.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 12.30 Uhr bis 16.30 Uhr

zur Anlieferung von Müll offen.

Darüber hinaus ist sie aufgrund der Feiertagsregelung an folgenden Samstagen des Jahres 2004 jeweils von 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr geöffnet:

22. Mai
05./12. Juni
6. November

Die Kreismülledeponie „Baumgartner Bogen“ befindet sich in der Marktgemeinde Isen, Sollacher Forst und kann über die Staatsstraße 2086 Isen – Dorfen, Abzweigung im Sollacher Forst angefahren werden. Telefonisch ist die Deponie unter der Nr. 08083/1459 erreichbar.

Rat und Hilfe

**Ihre Ansprechpartnerin in allen Gleichstellungsfragen
für Frauen und Männer in Familie, Beruf und Gesellschaft:**

Marietta Wolf
Landratsamt Erding

Tel. 08122 / 58-1429, E-Mail: gleichstellung@lra-ed.de

**Staatlich anerkannte Beratungsstelle für
Schwangerschaftsfragen**

- Beratung in allen die Schwangerschaft betreffenden psychosozialen Fragen
- Schwangerschaftskonfliktberatung nach StGB § 219

Landratsamt Erding
Abt. 7 – Gesundheitsamt

Bajuwarenstr. 3
85435 Erding
Tel. 08122/58-1430

Termine nach Vereinbarung

Rat und Hilfe für Frauen in Not

Tel. 08081/1738

Die Mitarbeiterinnen des Frauenhauses
sind rund um die Uhr erreichbar.
Anrufe werden streng vertraulich behandelt.



**Bauernhausmuseum
des Landkreises Erding**
Taufkirchener Straße 24
85435 Erding

Museum geöffnet vom 10. April bis 01. November 2004

Ganzjährig
jeden Freitag Bauernmarkt von 14 – 18 Uhr

Martin Bayerstorfer, Landrat